



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
29 June 2022
Russian
Original: English

Семьдесят шестая сессия

Пятый комитет

Пункт 150 повестки дня

**Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира**

Проект резолюции, представленный Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций

Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 45/258 от 3 мая 1991 года, 47/218 А от 23 декабря 1992 года, 48/226 А от 23 декабря 1993 года, 48/226 С от 29 июля 1994 года, 49/250 от 20 июля 1995 года и 50/221 В от 7 июня 1996 года, раздел I своей резолюции 55/238 от 23 декабря 2000 года, свои резолюции 55/271 от 14 июня 2001 года, 56/241 от 24 декабря 2001 года, 56/293 от 27 июня 2002 года, 57/318 от 18 июня 2003 года, 58/298 от 18 июня 2004 года, 59/301 от 22 июня 2005 года, 60/268 от 30 июня 2006 года, 61/279 от 29 июня 2007 года, 62/250 от 20 июня 2008 года, 63/287 от 30 июня 2009 года, 64/271 от 24 июня 2010 года, 65/290 от 30 июня 2011 года, 66/265 от 21 июня 2012 года, 67/287 от 28 июня 2013 года, 68/283 от 30 июня 2014 года, 69/308 от 25 июня 2015 года, 70/287 от 17 июня 2016 года, 71/295 от 30 июня 2017 года, 72/288 от 5 июля 2018 года, 73/308 от 3 июля 2019 года, 74/280 от 30 июня 2020 года, 75/293 от 30 июня 2021 года и другие соответствующие резолюции, а также на свои решения 49/469 от 23 декабря 1994 года, 50/473 от 23 декабря 1995 года, 72/558 от 5 июля 2018 года, 73/555 от 3 июля 2019 года и 74/571 от 3 сентября 2020 года,

рассмотрев доклады Генерального секретаря об исполнении бюджета по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года¹ и о бюджете по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года², доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о предлагаемом бюджете Управления служб внутреннего надзора по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2022 года по

¹ A/76/596.

² A/76/725.



30 июня 2023 года³ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁴,

учитывая важность обеспечения способности Организации Объединенных Наций быстро реагировать и оперативно развертывать ту или иную операцию по поддержанию мира после принятия соответствующей резолюции Совета Безопасности — в течение 30 дней для обычных операций по поддержанию мира и 90 дней для комплексных операций по поддержанию мира,

учитывая также необходимость обеспечения надлежащей поддержки на всех этапах операций по поддержанию мира, включая этапы ликвидации и прекращения операций,

сознавая, что объем средств на вспомогательном счете должен в целом соответствовать мандатам, числу, масштабам и сложности миссий по поддержанию мира,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о бюджете по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года и доклад Независимого консультативного комитета по ревизии о предлагаемом бюджете Управления служб внутреннего надзора по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года;

2. *подтверждает* свою роль в проведении тщательного анализа и утверждении людских и финансовых ресурсов и политики с целью обеспечения полного, эффективного и результативного осуществления всех утвержденных программ и видов деятельности и осуществления политики в этой связи;

3. *подтверждает также*, что Пятый комитет является тем главным комитетом Генеральной Ассамблеи, на который возложена ответственность за административные и бюджетные вопросы;

4. *подтверждает далее* правило 153 своих правил процедуры;

5. *подтверждает*, что средства со вспомогательного счета должны использоваться исключительно для цели финансирования связанных и не связанных с людскими ресурсами потребностей в поддержке и содействии осуществлению операций по поддержанию мира в Центральных учреждениях и что любые изменения в этом ограничении должны быть предварительно одобрены Генеральной Ассамблей;

6. *подтверждает также* необходимость обеспечения достаточного финансирования для поддержки операций по поддержанию мира, а также необходимость полного обоснования такого финансирования в представляемых бюджетах по вспомогательному счету;

7. *подтверждает далее* необходимость эффективного и результативного административного руководства и финансового управления операциями по поддержанию мира и настоятельно призывает Генерального секретаря продолжать определять меры для повышения эффективности и результативности использования средств со вспомогательного счета;

8. *просит* Генерального секретаря обеспечить полное выполнение соответствующих положений ее резолюций [59/296](#) от 22 июня 2005 года, [60/266](#) от 30 июня 2006 года, [61/276](#) от 29 июня 2007 года, [64/269](#) от 24 июня 2010 года, [65/289](#) от 30 июня 2011 года, [66/264](#) от 21 июня 2012 года, [69/307](#) от 25 июня

³ [A/76/720](#).

⁴ [A/76/808](#).

2015 года, [70/286](#) от 17 июня 2016 года, [76/___](#) от _____ и других соответствующих резолюций;

9. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, с учетом положений настоящей резолюции и просит Генерального секретаря обеспечить их полное выполнение;

10. *постановляет* сохранить на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года механизм финансирования вспомогательного счета, который использовался в текущем периоде — с 1 июля 2021 года по 30 июня 2022 года — и был утвержден в пункте 3 ее резолюции [50/221 В](#);

Доклад об исполнении бюджета на период с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года

11. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года;

Бюджетная смета на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года

12. *утверждает* потребности в ресурсах по вспомогательному счету на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года на сумму 371 787 000 долл. США, включая сумму в размере 17 196 900 долл. США на осуществление проекта внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов, сумму в размере 868 500 долл. США на реализацию проекта внедрения модели глобального обслуживания, сумму в размере 3 881 600 долл. США на обеспечение готовности миротворческого потенциала и сумму в размере 18 588 600 долл. США на покрытие расходов на техническое обслуживание и поддержку системы «Умоджа», в том числе на финансирование 1354 сохраняемых штатных должностей и 8 новых временных штатных должностей, а также с учетом упразднения, передачи, перепрофилирования и реклассификации штатных должностей, на финансирование 55 сохраняемых и 16 новых должностей временного персонала общего назначения и выполнение работы в объеме 51,5 человеко-месяца, а также на удовлетворение соответствующих потребностей в ресурсах, связанных и не связанных с должностями;

Финансирование вспомогательного счета для операций по поддержанию мира в финансовые периоды с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года и с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года

13. *постановляет* установить на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года следующий порядок финансирования потребностей в ресурсах по вспомогательному счету для операций по поддержанию мира:

а) зачесть в счет ресурсов, требующихся на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года, неизрасходованный остаток средств на сумму 201 300 долл. США, относящийся к финансовому периоду с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года;

б) зачесть в счет ресурсов, требующихся на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года, общую сумму в размере 2 113 400 долл. США, относящуюся к периоду с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года и складывающуюся из суммы инвестиционного дохода в размере 536 200 долл. США, суммы прочих разных поступлений в размере 52 200 долл. США и суммы

списанных обязательств, относящихся к предыдущим периодам, в размере 1 525 000 долл. США;

с) зачесть в счет ресурсов, требующихся на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года, сумму в размере 4 201 000 долл. США, представляющую собой долю миротворческих структур в неиспользованном остатке средств, ассигнованных на проект внедрения системы общеорганизационного планирования ресурсов в соответствии с ее резолюцией 74/263 от 27 декабря 2019 года, в размере 4 201 000 долл. США;

d) зачесть в счет ресурсов, требующихся на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2021 года, сумму в размере 459 300 долл. США, на которую был превышен утвержденный объем Резервного фонда для операций по поддержанию мира;

e) пропорционально распределить остальную сумму требующихся ресурсов в размере 364 812 000 долл. США между бюджетами действующих операций по поддержанию мира на финансовый период с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года;

f) зачесть в счет остатка, о котором говорится в подпункте e) выше и который подлежит пропорциональному распределению между индивидуальными бюджетами действующих операций по поддержанию мира, чистую сумму сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 29 429 900 долл. США, складывающуюся из суммы поступлений в размере 28 631 400 долл. США, относящейся к финансовому периоду с 1 июля 2022 года по 30 июня 2023 года, и суммы увеличения поступлений в размере 798 500 долл. США, относящейся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2021 года.
